

## Conselleria d'Educació, Formació i Ocupació

*ORDE 27/2011, de 7 de novembre, de la Conselleria d'Educació, Formació i Ocupació, per la qual es dicten normes per a facilitar el dret al vot en les eleccions al Congrés dels Diputats i al Senat, que tindran lloc el dia 20 de novembre de 2011, als treballadors per compte d'altri que en eixa data no disfruten de descans setmanal.* [2011/11356]

Convocades les eleccions a les cambres del Congrés i del Senat pel Reial Decret 1329/2011, de 26 de setembre (BOE número 232, de 27 de setembre de 2011), del cap de l'Estat, és procedent complir el que disposa el Reial Decret 605/1999, de 16 d'abril, modificat pel Reial Decret 1382/2002, de 20 de desembre, de regulació complementària de processos electorals, que estableix que les comunitats autònomes, previ acord amb els delegats del Govern, adoptaran les mesures necessàries en relació amb l'horari laboral del dia de les eleccions perquè els electors que treballen eixe dia puguen disposar de fins a quatre hores lliures retribuïdes per a l'exercici del dret al vot.

En conseqüència, rebudes les competències en matèria laboral en virtut de l'article 55.1 de la Llei Orgànica 5/1982, d'1 de juliol, de l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Autònoma Valenciana, modificat per la Llei Orgànica 1/2006, de 10 d'abril, d'Estatut d'Autonomia, en relació amb el Reial Decret 4105/1982, de 29 de desembre, sobre traspàs de funcions i servicis de l'Estat a la Comunitat Valenciana, i d'acord amb el Decret 98/2011, de 26 d'agost, del Consell, pel qual s'aprova el Reglament Orgànic i Funcional de la Conselleria d'Educació, Formació i Ocupació, previ acord amb la Delegació del Govern a la Comunitat Valenciana i a proposta de la Direcció General de Treball, Cooperativisme i Economia Social de la Conselleria d'Educació, Formació i Ocupació de la Generalitat, s'adopten les següents disposicions respecte a l'horari laboral del diumenge 20 de novembre de 2011 i els permisos retribuïts corresponents als treballadors que treballen eixe dia.

Per això,

### ORDENE

#### *Article únic. Règim de permisos*

1. Permisos retribuïts per als treballadors que participen com a electors:

a) Treballadors l'horari de treball dels quals no coincidisca amb el d'obertura de les meses electorals o que ho faça per un període inferior a dos hores: en estos casos no tindran dret a permís retribuït.

b) Treballadors l'horari de treball dels quals coincidisca en dos o més hores i menys de quatre amb l'horari d'obertura de les meses electorals: tindran un permís retribuït de dos hores.

c) Treballadors l'horari de treball dels quals coincidisca en quatre o més hores i menys de sis amb l'horari d'obertura de les meses electorals: tindran un permís retribuït de tres hores.

d) Treballadors l'horari de treball dels quals coincidisca en sis o més hores amb l'horari d'obertura de les meses electorals: tindran un permís retribuït de quatre hores.

e) Els treballadors que treballen el dia 20 de novembre de 2011 lluny del seu domicili habitual o en altres condicions de les quals es derive una dificultat per a exercir el dret de sufragi eixe dia, tindran dret a substituir el permís anterior per un permís d'ídèntica naturalesa destinat a formular personalment la sol·licitud del certificat acreditatiu de la seua inscripció en el Cens que preveu l'article 72 de la Llei Orgànica 5/1985, de 19 de juny, en la redacció donada per la Llei 18/1994, de 30 de juny, del Règim Electoral General, modificada per la Llei Orgànica 6/1992, de 2 de novembre. La duració del permís es calcularà en funció dels mateixos criteris assenyalats anteriorment d'acord amb els horaris d'obertura de les oficines de correus.

En tots els supòsits anteriors quan, per tractar-se de treballadors contractats a temps parcial, realitzen una jornada inferior a l'habitual en l'activitat, la duració del permís abans indicat es reduirà en proporció a

## Conselleria de Educación, Formación y Empleo

*ORDEN 27/2011, de 7 de noviembre, de la Conselleria de Educación, Formación y Empleo, por la que se dictan normas para facilitar el derecho al voto en las elecciones al Congreso de los Diputados y al Senado, que tendrán lugar el día 20 de noviembre de 2011, a los trabajadores por cuenta ajena, que en tal fecha no disfruten de descanso semanal.* [2011/11356]

Convocadas elecciones a las cámaras del Congreso y del Senado, mediante Real Decreto 1329/2011, de 26 de septiembre (BOE número 232, de 27 de septiembre de 2011), de la Jefatura del Estado, procede dar cumplimiento a lo dispuesto en el Real Decreto 605/1999, de 16 de abril, modificado por el Real Decreto 1382/2002, de 20 de diciembre, de regulación complementaria de procesos electorales, que establece, que las comunidades autónomas, previo acuerdo con los delegados del Gobierno, adoptarán las medidas precisas en relación con el horario laboral del día de las elecciones para que los electores que presten su trabajo en dicho día, puedan disponer de hasta cuatro horas libres retribuidas para el ejercicio del derecho al voto.

En consecuencia, asumidas las competencias en materia laboral en virtud del artículo 55.1 de la Ley Orgánica 5/1982, de 1 de julio, del Estatuto de Autonomía de la Comunitat Autònoma Valenciana, modificado por la Ley Orgánica 1/2006, de 10 de abril, de Estatuto de Autonomía, en relación con el Real Decreto 4105/1982, de 29 de diciembre, sobre traspaso de funciones y servicios del Estado a la Comunitat Valenciana, y de acuerdo con el Decreto 98/2011, de 26 de agosto, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento Orgánico y Funcional de la Conselleria de Educación, Formación y Empleo, previo acuerdo con la Delegación del Gobierno en la Comunidad Valenciana y a propuesta de la Dirección General de Trabajo, Cooperativismo y Economía Social de la Conselleria de Educación, Formación y Empleo de la Generalitat, se adoptan las siguientes disposiciones respecto del horario laboral del domingo 20 de noviembre de 2011, y los permisos retribuidos correspondientes a los trabajadores que presten su trabajo en dicho día.

En su virtud,

### ORDENO

#### *Artículo único. Régimen de permisos*

1. Permisos retribuidos para los trabajadores que participen como electores:

a) Trabajadores cuyo horario de trabajo no coincida con el de apertura de las mesas electorales, o lo haga por un periodo inferior a dos horas: en estos supuestos no tendrán derecho a permiso retribuido.

b) Trabajadores cuyo horario de trabajo coincida en dos o más horas y menos de cuatro con el horario de apertura de las mesas electorales: disfrutarán de permiso retribuido de dos horas.

c) Trabajadores cuyo horario de trabajo coincida en cuatro o más horas y menos de seis con el horario de apertura de las mesas electorales: disfrutarán de permiso retribuido de tres horas.

d) Trabajadores cuyo horario de trabajo coincida en seis o más horas con el horario de apertura de las mesas electorales: disfrutarán de permiso retribuido de cuatro horas.

e) Los trabajadores cuya prestación de trabajo deba realizarse el día 20 de noviembre de 2011, lejos de su domicilio habitual o en otras condiciones de las que se derive la dificultad para ejercer el derecho de sufragio dicho día, tendrán derecho a que se sustituya el permiso anterior por un permiso de idéntica naturaleza destinado a formular personalmente la solicitud de la certificación acreditativa de su inscripción en el Censo que se contempla en el artículo 72 de la Ley Orgánica 5/1985, de 19 de junio, en la redacción dada por la Ley 18/1994, de 30 de junio, del Régimen Electoral General, modificada por la Ley Orgánica 6/1992, de 2 de noviembre. La duración del permiso se calculará en función de los mismos criterios anteriormente señalados de acuerdo con los horarios de apertura de las oficinas de correos.

En todos los supuestos anteriores, cuando por tratarse de trabajadores contratados a tiempo parcial, realizan estos una jornada inferior a la habitual en la actividad, la duración del permiso antes reseñado se

la relació entre la jornada de treball que realitzen i la jornada habitual dels treballadors contractats a temps complet en la mateixa empresa.

Correspondrà a l'empresa la distribució, basant-se en l'organització del treball, del període en què els treballadors disposen del permís per a acudir a votar.

2. Permís retribuït per a treballadors que tinguen la condició de presidents o vocals de les meses electorals, interventors i apoderats.

En el cas de presidents, vocals i interventors tindran dret a un permís retribuït durant tota la jornada laboral corresponent al dia de la votació, i de cinc hores en la jornada corresponent al dia immediatament posterior. Quan es tracte d'apoderats, el permís només correspondrà a la jornada corresponent al dia de la votació.

Si algun dels treballadors compresos en este apartat ha de treballar en el torn de nit en la data immediatament anterior a la jornada electoral, l'empresa, a petició de l'interessat, haurà de canviar-li el torn a l'efecte de poder descansar la nit anterior al dia de la votació.

3. Les reduccions de jornada com a conseqüència dels permisos previstos en el Reial Decret 3605/1999, de 16 d'abril, indicades en els apartats anteriors, no suposaran una minva de la retribució que per tots els conceptes van obtindre els treballadors, i servirà com a justificació adequada, als efectes del que estableix l'article 37.3.d de l'Estatut dels Treballadors, la presentació de certificat de vot o, si és el cas, l'acreditació de la mesa electoral corresponent.

#### DISPOSICIONS ADDICIONALS

##### *Primera. Limitació de gasto*

La implementació i el posterior desplegament d'esta orde no podrà tindre cap incidència en la dotació de tots i cada un dels capítols de gasto assignats a la Conselleria d'Hisenda i Administració Pública, i en tot cas s'haurà d'atendre amb els mitjans personals i materials de la conselleria competent per raó de la matèria.

##### *Segona. Aplicació d'estes regles als funcionaris*

Les regles sobre concessió de permisos retribuïts que conté la present orde seran així mateix aplicables als funcionaris al servici de les administracions públiques, d'acord amb la normativa específica que siga aplicable.

#### DISPOSICIÓ FINAL

##### *Única. Entrada en vigor*

*La present orde entrarà en vigor l'endemà de la publicació en el Diari Oficial de la Comunitat Valenciana.*

València, 7 de novembre de 2011

El conseller d'Educació, Formació i Ocupació,  
JOSÉ CISCAR BOLUFER

reducirá en proporción a la relación entre la jornada de trabajo que desarrollen y la jornada habitual de los trabajadores contratados a tiempo completo en la misma empresa.

Corresponderá a la empresa la distribución, basándose en la organización del trabajo, del período en que los trabajadores dispongan del permiso para acudir a votar.

2. Permiso retribuido para trabajadores que tengan la condición de presidentes o vocales de las mesas electorales, interventores y apoderados.

En el caso de presidentes, vocales e interventores tendrán derecho a permiso retribuido durante toda la jornada laboral correspondiente al día de la votación, y de cinco horas en la jornada correspondiente al día inmediatamente posterior. Cuando se trate de apoderados el permiso sólo correspondrá a la jornada correspondiente al día de la votación.

Si alguno de los trabajadores comprendidos en este apartado hubiera de trabajar en el turno de noche en la fecha inmediatamente anterior a la jornada electoral, la empresa, a petición del interesado, deberá cambiarle el turno a efectos de poder descansar la noche anterior al día de la votación.

3. Las reducciones de jornada como consecuencia de los permisos previstos en el Real Decreto 3605/1999, de 16 de abril, desarrolladas en los anteriores apartados, no supondrán merma de la retribución que por todos los conceptos vinieran obteniendo los trabajadores, sirviendo como justificación adecuada, a los efectos de lo establecido en el artículo 37.3.d del Estatuto de los Trabajadores, la presentación de certificación de voto o, en su caso, la acreditación de la mesa electoral correspondiente.

#### DISPOSICIONES ADICIONALES

##### *Primera. Limitació del gasto*

La implementación y el posterior desarrollo de esta orden, no podrá tener incidencia alguna en la dotación de todos y cada uno de los capítulos de gasto asignados a la Conselleria de Hacienda y Administración Pública, y en todo caso, deberá ser atendido con los medios personales y materiales de la conselleria competente por razón de la materia.

##### *Segunda. Aplicación de estas reglas a los funcionarios*

Las reglas sobre concesión de permisos retribuidos contenidas en la presente orden, serán asimismo aplicables a los funcionarios al servicio de las administraciones públicas, de acuerdo con la normativa específica que resulte de aplicación.

#### DISPOSICIÓN FINAL

##### *Única. Entrada en vigor*

*La presente orden entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el Diari Oficial de la Comunitat Valenciana.*

Valencia, 7 de noviembre de 2011

El conseller de Educación, Formación y Empleo,  
JOSÉ CISCAR BOLUFER